VOL. 1 № 1 HEBDOMADAIRE EN FRANÇAIS ФРАНЦУЗСКИЙ, КОТОРЫЙ ЧИТАЮТ ФРАНЦУЗЫ SEMAINE DU 19 AU 25 OCTOBRE 2026

# Le Lucerna

ФРАНЦУЗСКИЙ ЕЖЕНЕДЕЛЬНИК VOL.1 ОСЕНЬ И ПРАЗДНИКИ

LE JOURNAL DES APPRENANTS DE FRANÇAIS — LIRE LA VRAIE VIE, EN FRANÇAIS

## DIMANCHE, ON RECULE D'UNE HEURE !

В ЭТО ВОСКРЕСЕНЬЕ ЗИМНЕЕ ВРЕМЯ

Changement d'heure : dans la nuit de samedi à dimanche, à 3 h, il sera 2 h. On gagne une heure de sommeil !

Часы на час назад см. страницу 2

ТЕКСТЫ НА ФРАНЦУЗСКОМ ОБЪЯСНЕНИЯ НА РУССКОМ — ВЫПУСК ДЛЯ РУССКОЯЗЫЧНЫХ ЧИТАТЕЛЕЙ

POLITIQUE LA UNE ВНУТРЕННЯЯ ПОЛИТИКА

## Présidentielle 2027 : les Français regardent déjà les sondages

Par la rédaction du Lucerna Niveau de lecture : A2

L'élection présidentielle est en 2027, mais les Français en parlent déjà. Cette semaine, sur Google, la recherche numéro un en France est : « sondage présidentielle 2027 ». Des milliers de personnes cherchent ces mots chaque jour.

Un sondage, c'est une grande question posée à beaucoup de personnes : « Pour qui voulez-vous voter ? » Les réponses donnent des chiffres : un candidat a 28 %, un autre a 24 %... Les journaux publient ces chiffres, et tout le monde les commente.

Pourquoi si tôt ? Parce que la campagne commence doucement. Les candidats préparent leurs idées et leurs affiches. Pour les Français, c'est aussi un jeu : qui monte, qui descend ? Dans les cafés, on compare les chiffres comme un classement de football.

Attention : un sondage n'est pas un résultat. C'est une photo du moment.

En avril 2027, les Français voteront pour de vrai, en deux tours.

En attendant, les chiffres font parler le pays — et ils sont parfaits pour apprendre le français des nombres et des opinions. Dossier complet en page 6.

Пояснение — sondage опрос • en tête впереди • un tour тур • voter голосовать • un candidat кандидат.

### EN CHIFFRES В ЦИФРАХ

18 ans — l'âge pour voter (с 18 лет) · 5 ans — la durée du mandat (срок — 5 лет)

2 tours — deux votes pour élire (два тура) · 50 % + 1 — pour gagner dès le premier tour (победа уже в первом туре)

### À VOUS ! ТЕПЕРЬ ВЫ!

**A2 1.**
Un ___ pose des questions à beaucoup de personnes.

**A2 2.**
Le candidat qui a le plus de voix est en ___.

**A2 3.**
28 % se lit : « vingt-huit ___ ».

**A2 4.**
Le président reste ___ ans au pouvoir.

**B1 5.**
Dans les sondages, qui ___ ? Qui descend ?

**B1 6.**
Un sondage est une ___ du moment, pas un résultat.

### LES RECHERCHES DE LA SEMAINE

Поисковые запросы Google Trends

1. sondage présidentielle 2027 — 5 000 +
2. knicks – 76ers (NBA) — 2 000 +
3. spurs – thunder (NBA) — 1 000 +
4. grand theft auto vi — 500 +
5. tony parker — 200 +

Source : Google Trends, France, recherches du jour, cette semaine.

В тренде: президентская гонка 2027 года.

### DANS CE NUMÉRO В НОМЕРЕ

p.2 L'heure d'hiver arrive A2
p.3 La Toussaint des fleurs A2→B1
p.4 Wemby, le géant de la NBA B1
p.5 GTA VI et les réseaux B1
p.6 L'élection en chiffres B2
p.7 Les phrases de la semaine A2→B2
p.8 Exercices et réponses tous

### LE MOT DE LA SEMAINE

« reculer »
aller en arrière. Dimanche, les horloges reculent d'une heure.

Назад; перевести часы назад.



L'automne à Mama, près d'Edo : les érables deviennent rouges, les lecteurs ouvrent leurs livres.
Utagawa Hiroshige (1797-1858), estampe, domaine public • LACMA

### L'AUTOMNE, SAISON DES LIVRES

En France, l'automne est la saison des livres : c'est la « rentrée littéraire », des centaines de romans nouveaux arrivent en librairie.

Ce numéro suit le rythme de la saison : les vacances, la Toussaint, le basket de la nuit, les chiffres de la politique. Bonne lecture !

### EN BREF КОРОТКО

**VACANCES**
Les vacances de la Toussaint ont commencé samedi 17. Les cours reprennent le lundi 2 novembre.

**NBA**
La saison de basket commence : la France regarde les Spurs de Wembanyama. (page 4)

**HALLOWEEN**
Le 31 octobre, les enfants se déguisent. La fête divise. (page 3)

### QUIZ ÉCLAIR БЛИЦ-ВИКТОРИНА

Прочитайте первую полосу и выберите правильный ответ Ответы на странице 8

**A2 7.**
Quelle est la recherche numéro un en France cette semaine ? A. le football · B. « sondage présidentielle 2027 » · C. la météo

**A2 8.**
Dimanche, à trois heures du matin, il sera... A. quatre heures · B. deux heures · C. trois heures

**A2 9.**
Les vacances de la Toussaint finissent... A. le 25 octobre · B. le 1er novembre · C. le 2 novembre

**A2 10.**
Victor Wembanyama joue... A. à Paris · B. à San Antonio · C. à New York

# Changement d'heure : dimanche, la France recule d'une heure

Par la rédaction Niveau de lecture : A2

Dans la nuit de samedi à dimanche, la France passe à l'heure d'hiver. À trois heures du matin, les horloges reculent : il est deux heures. Résultat : on dort une heure de plus !

Pourquoi ce changement ? L'histoire commence en 1976. Après le choc pétrolier de 1973, l'énergie est très chère. L'idée est simple : utiliser la lumière du jour pour économiser l'électricité. Depuis, deux fois par an, les Français changent d'heure : au printemps, le dernier dimanche de mars, on avance d'une heure ; en automne, le dernier dimanche d'octobre, on recule.

Pour ne pas se tromper, les Français répètent une petite phrase : « En octobre, on recule. » Le même jour, toute l'Union européenne change d'heure. Les téléphones et les ordinateurs changent tout seuls. Mais attention aux montres, aux fours et aux vieux réveils : eux, il faut les régler à la main !

Bien dormir, c'est important. Le corps aime les habitudes. Le matin du changement, la lumière arrive plus tôt ; le soir, la nuit tombe plus vite. Les médecins conseillent : profitez de la lumière du matin, et gardez des heures de repas régulières.

Et les animaux ? Les vaches, les chiens et les chats ne regardent pas l'heure… mais ils aiment leurs habitudes, eux aussi. Alors les fermiers changent les heures de repas petit à petit, jour après jour.

Une heure de plus : qu'en faire ? Dormir, bien sûr. Mais aussi : préparer un bon petit déjeuner, téléphoner à ses grands-parents, ou lire un roman. Une heure gagnée, c'est vingt pages de lecture !

Le dimanche matin, tout est calme : les boulangeries ouvrent, les marchés s'installent. Un café, un croissant, un bon livre : c'est le programme préféré des lecteurs.

Пояснение — reculer назад, переводить назад (часы) • avancer переводить вперёд (часы) • régler настраивать • le choc pétrolier нефтяной шок • économiser экономить • un réveil будильник • la lumière du jour дневной свет.

## LES VACANCES DE LA TOUSSAINT

Depuis samedi 17 octobre, les élèves français sont en vacances. Les cours reprennent le lundi 2 novembre, au matin. C'est la première pause de l'année scolaire : deux semaines pour se reposer.

Dans les gares, les trains sont pleins : les familles partent chez les grands-parents, à la campagne ou au bord de la mer. Les valises sont pleines de livres : pendant les vacances, on lit pour le plaisir. La fête de la Toussaint arrive au milieu des vacances — rendez-vous en page 3.

Petit conseil de la rédaction : réservez vos billets de train tôt, et gardez un livre pour le voyage — le train est la plus belle salle de lecture du monde.

Пояснение — une pause пауза • une gare вокзал • une valise чемодан • la reprise возобновление занятий.



Paris, un matin d'automne : la ville se réveille doucement.
Eugène Atget (1857-1927), photographie, domaine public

### LE SAVIEZ-VOUS ?

Le changement d'heure existe en France depuis 1976, après le choc pétrolier de 1973.

Dans toute l'Union européenne, on change d'heure le même week-end.

Dimanche matin, vous gagnez une heure de sommeil. Profitez-en pour lire !

### ET VOUS ? А ВЫ?

Dans votre pays, change-t-on d'heure ? Le dimanche, à quelle heure vous levez-vous ? Écrivez deux phrases en français et envoyez-les à la rédaction : les meilleures paraîtront dans le prochain numéro (page 7, « Le courrier des lecteurs »).

У вас переводят часы? Во сколько вы встаёте в воскресенье? Пишите нам.

## DIRE L'HEURE ВРЕМЯ ПО-ФРАНЦУЗСКИ

Il est + heure Внимание: о времени говорят « Il est », а не « C'est »


Il est trois heures.


Il est sept heures et demie.


Il est dix heures et quart.

| | |
|---|---|
| et quart | = + 15 minutes (плюс четверть часа) |
| et demie | = + 30 minutes (плюс полчаса) |
| moins le quart | = − 15 minutes (минус четверть часа) |
| midi / minuit | = 12 h 00 le jour / la nuit (днём / ночью) |

Exemples : 8 h 45 = Il est neuf heures moins le quart. · 23 h 30 = Il est onze heures et demie du soir.

## EXERCICES УПРАЖНЕНИЯ СО СТРАНИЦЫ 2

Ответы на странице 8 Упражнения могут смешивать уровни: ищите по номеру

### A QUELLE HEURE EST-IL ?

Заполните предложения по времени.

**A2 11.** Вставьте
14 h 30 : Il est deux heures et ___ .

**A2 12.** Вставьте
8 h 15 : Il est huit heures ___ .

**A2 13.** Вставьте
11 h 45 : Il est midi ___ .

**A2 14.** Вставьте
12 h 00 : Il est ___ . On déjeune !

**A2 15.** Вставьте
0 h 30 : Il est ___ . Bonne nuit !

### B LE FUTUR PROCHE

Перепишите с aller + инфинитив.

**A2 16.** Перепишите
Ce soir, nous (changer) les horloges.→ ___

**A2 17.** Перепишите
Dimanche, tu (dormir) une heure de plus. →___

**A2 18.** Перепишите
Les élèves (reprendre) les cours le 2 novembre.→___

**B1 19.** Перепишите
Vous (partir) en vacances cette semaine ? →___

### C COMPRÉHENSION

Прочитайте статью на стр. 2 и выберите ответ.

**A2 20.**
Le changement d'heure existe depuis… A. 1916 · B. 1976 · C. 2020

**A2 21.**
Au printemps, on… A. recule d'une heure · B. avance d'une heure · C. ne change rien

**A2 22.**
Quels appareils changent d'heure tout seuls ? A. les fours · B. les montres · C. les téléphones

### D LES MOTS

**A2 23–26.** Соедините значения

23. reculer
24. régler
25. économiser
26. la lumière du jour

a. mettre une montre à l'heure
b. aller en arrière
c. utiliser moins d'énergie
d. elle vient du soleil

# La Toussaint : le jour des fleurs et des souvenirs

Par la rédaction Niveau de lecture : A2 → B1

Le 1er novembre, la France fête la Toussaint. À l'origine, c'est la fête de tous les saints. Aujourd'hui, pour beaucoup de familles, c'est surtout le jour du souvenir : on pense aux personnes mortes qu'on a aimées.

Ce jour-là, les cimetières se remplissent de fleurs. La fleur de la Toussaint, c'est le chrysanthème. Les Français en achètent des millions : blancs, jaunes, violets… On les pose sur les tombes, on nettoie les pierres, et on reste un moment en silence avec la famille.

Attention, voyageurs ! En France, le chrysanthème est la fleur des cimetières. On n'offre jamais de chrysanthèmes pour un anniversaire ou pour un dîner. Pour faire plaisir, choisissez des roses ou des tulipes !

La Toussaint arrive pendant les vacances scolaires : les familles voyagent pour se retrouver. Le 1er novembre est un jour férié : les écoles, les bureaux et beaucoup de magasins sont fermés. Dans les villages comme dans les grandes villes, c'est un jour calme, doux et un peu mélancolique – le cœur de l'automne français.

Пояснение — un cimetière кладбище • une tombe могила • un jour férié праздник, выходной • le souvenir воспоминание • mélancolique меланхоличный • à l'origine изначально.

## À VOUS ! ТЕПЕРЬ ВЫ!

Верно или неверно? (Vrai / Faux)

**A2 27.** Vrai ou faux ?
La Toussaint est le 31 octobre.

**A2 28.** Vrai ou faux ?
Le 1er novembre, les cimetières sont pleins de fleurs.

**A2 29.** Vrai ou faux ?
On offre des chrysanthèmes pour un anniversaire.

**B1 30.** Vrai ou faux ?
Le 1er novembre, les écoles sont ouvertes.

**B1 31.** Vrai ou faux ?
Tous les Français adorent Halloween.

Вставьте cimetière / tombe / déguisement / citrouille.

**B1 32.**
Pour Halloween, les enfants portent un ___.

**A2 33.**
On pose les fleurs sur la ___.

**A2 34.**
Le ___ est plein de fleurs le 1er novembre.

**B1 35.**
Une ___ orange est le symbole d'Halloween.

Перепишите предложения (с ne…jamais / ne…plus / ne…pas).

**B1 36.** Перепишите
(jamais) On offre des chrysanthèmes pour un anniversaire. →___

**B1 37.** Перепишите
(plus) Les feuilles sont vertes en automne. →___

**B1 38.** Перепишите
(pas) Le 1er novembre est un jour de travail pour tous. →___

## HALLOWEEN : LA FÊTE QUI DIVISE

Le 31 octobre, c'est Halloween. Les enfants se déguisent – sorcières, fantômes, super-héros – et ils frappent aux portes : « Des bonbons ou un sort ! » On leur donne des bonbons, et tout le monde rit.

En France, la fête vient des États-Unis. Certains l'adorent : c'est joyeux, coloré, parfait pour les enfants. D'autres disent : « Ce n'est pas notre tradition, c'est du commerce. » Mais dans les écoles et les villages, les citrouilles orange sont de plus en plus nombreuses. Cette année, Halloween tombe un samedi, pendant les vacances : les familles auront le temps de préparer la fête. Et vous, pour ou contre ?

Теперь вы • Вопросы о Хэллоуине.

**A2 39.**
« Des bonbons ou un ___ ! » crient les enfants.

**B1 40.**
Les enfants se ___ en sorcières et en fantômes.

**A2 41.**
On frappe à la porte et on demande des ___.

**A2 42.**
En France, la fête d'Halloween vient des ___.

**B1 43.**
« La fête divise » signifie… A. tout le monde est d'accord · B. les avis sont partagés · C. personne ne vient

**B1 44.**
Pour la fête, on achète des bonbons et des ___.

## LA TOUSSAINT DANS LE MONDE

Le 1er novembre n'est pas férié qu'en France : la Belgique fête aussi la Toussaint, et les familles y visitent les cimetières avec des chrysanthèmes. Le mot « Toussaint » signifie « tous les saints » : la fête honore tous les saints, connus et inconnus.

Le 2 novembre, au Mexique, c'est le Día de los Muertos, le Jour des Morts : les familles préparent des autels avec des photos, des fleurs orange et les plats préférés des disparus. L'ambiance est très différente : musique, couleurs et fête – mais l'idée est la même : ne pas oublier ceux qu'on aime.

Et le 31 octobre au soir, pendant que les enfants français demandent des bonbons, beaucoup de familles pensent déjà au lendemain : acheter les fleurs, préparer le voyage, téléphoner aux grands-parents. L'automne est la saison du souvenir – et des retrouvailles.

Пояснение — un autel алтарь • un disparu ушедший близкий • les retrouvailles встреча вновь.

### LE MOT DE LA PAGE

« chrysanthème » vient du grec : chrysos (l'or) + anthemon (la fleur) – la « fleur d'or ».

Хризантема: цветок с золотом в названии.



Le chrysanthème, fleur du souvenir en France : on le pose sur les tombes, on ne l'offre jamais en cadeau.

Planche botanique, Flora de Filipinas (Blanco), XIXe siècle, domaine public

### LES MOTS DES FÊTES СЛОВА

un saint – святой
un cimetière – кладбище
une tombe – могила
un jour férié – праздник, выходной
se souvenir – вспоминать
un déguisement – костюм, наряд
une citrouille – тыква
un bonbon – конфета
un fantôme – призрак
un sort – заклинание

### ZOOM МОГИЛЫ ПИСАТЕЛЕЙ

À Paris, le cimetière du Père-Lachaise est le plus visité du monde. On y trouve les tombes de Balzac, d'Oscar Wilde et de Marcel Proust. Le 1er novembre, des lecteurs y déposent des fleurs… et parfois un livre.

На Пер-Лашез покоятся Бальзак, Уайльд и Пруст: в День всех святых читатели могут принести цветок к могилам писателей.

### DATES À RETENIR ДАТЫ МЕСЯЦА

| | |
|---|---|
| **dim. 25 oct.** | changement d'heure ! |
| **sam. 31 oct.** | Halloween |
| **dim. 1er nov.** | la Toussaint (jour férié) |
| **lun. 2 nov.** | reprise des cours |

Три дня подряд: Хэллоуин, День всех святых, а потом снова уроки.

## POUR OU CONTRE ?

Halloween en France : fête joyeuse ou commerce ? Écrivez votre avis en deux phrases (page 8).

# Wemby : le géant français qui fait rêver la NBA

Par la rédaction Niveau de lecture : B1

Il mesure 2,24 mètres. Il a de très longs bras. Et cette semaine, son équipe est dans les recherches Google de toute la France : les Spurs de San Antonio contre Oklahoma City. Le nom du phénomène : Victor Wembanyama, dit « Wemby ».

Né au Chesnay, près de Paris, Victor commence le sport enfant : d'abord le football – il est gardien de but ! – et le judo. Puis le basket arrive, et tout change. À 19 ans, il devient le numéro un de la draft NBA : les Spurs le choisissent en premier. C'est un événement historique pour le basket français.

Pourquoi tout le monde le regarde ? Parce qu'il joue comme personne : très grand, mais rapide et précis. Il bloque les tirs des adversaires et il marque de loin, avec facilité. Certains commentateurs l'appellent « l'extraterrestre » : sur le terrain, il semble venir d'une autre planète.

La France a déjà eu une star en NBA : Tony Parker, quatre fois champion avec San Antonio. Aujourd'hui, Parker regarde les matchs de Wemby comme un grand frère. Entre les deux hommes, une même adresse : San Antonio, une ville devenue un peu française.

La saison NBA commence en automne. En France, beaucoup de jeunes se lèvent la nuit pour regarder les matchs en direct. C'est dur pour le réveil du matin… mais quand Wemby joue, le spectacle vaut le voyage.

Пояснение — un géant великан • la draft драфт (выбор в NBA) • un tir бросок • bloquer блокировать • un gardien de but вратарь • précis точный • en direct в прямом эфире.

## À VOUS ! ТЕПЕРЬ ВЫ!

Прочитайте статью на стр. 4 и выберите ответ.

**B1 45.**
Victor Wembanyama mesure… A. 2,04 m · B. 2,24 m · C. 2,40 m

**B1 46.**
Enfant, Victor fait aussi… A. du judo · B. du tennis · C. de la danse

**B1 47.**
Il devient numéro un de la draft à… A. 17 ans · B. 21 ans · C. 19 ans

**B1 48.**
Tony Parker a gagné… A. deux titres · B. trois titres · C. quatre titres

**B1 49.**
Les fans français regardent les matchs… A. au petit déjeuner · B. la nuit · C. au bureau

Соедините слова с их значениями.

**B1 50–53.** Соедините

50. marquer
51. bloquer
52. un entraînement
53. la saison

a. mettre le ballon dans le panier
b. arrêter le tir de l'adversaire
c. la séance où l'on répète les gestes
d. la période des matchs dans l'année

Вставьте сравнительную степень (plus / moins).

**B1 54.**
Wemby est ___ (grand) que la plupart des joueurs.

**B1 55.**
Le basket est ___ (populaire) en France qu'aux États-Unis. (moins)

**B1 56.**
Un match regardé la nuit est ___ (fatigant) qu'un match de jour.

## LE BASKET, SPORT FRANÇAIS ?

Le basket n'est pas né en France – il arrive des États-Unis à la fin du XIXe siècle – mais il y a trouvé une vraie maison. Des milliers de jeunes jouent en club, et l'équipe de France est l'une des meilleures d'Europe. Les matchs de l'équipe nationale remplissent les grandes salles, de Paris à Lille.

Avec Wembanyama, une nouvelle génération découvre le championnat américain. Les professeurs de sport le racontent : depuis l'arrivée de « Wemby » en NBA, les inscriptions des adolescents dans les clubs augmentent. Un géant de 2,24 mètres fait grandir tout un sport.

Пояснение — une inscription регистрация • un championnat чемпионат, лига • une salle спортзал.

À l'école aussi, le basket est partout : dans les cours de sport, sur les terrains des quartiers, et cette semaine dans les recherches Google des Français. La saison ne fait que commencer – la France continuera de se lever la nuit.

## VOIR UN MATCH EN FRANÇAIS

Pour profiter d'un match avec les commentaires français, quelques phrases suffisent. Les commentateurs parlent vite, mais ils répètent souvent les mêmes expressions : écoutez, répétez, criez avec eux !

### LES PHRASES DU COMMENTATEUR

« Allez ! » – Вперёд! · « Quelle action ! » – Какая атака!

« Il marque ! » – Он забрасывает! · « C'est gagné ! » – Победа!

« Quelle ambiance dans la salle ! » – Какая атмосфера в зале!

Exercice d'écoute de la rédaction : regardez dix minutes de match en français et notez trois phrases nouvelles. La semaine prochaine, comparez vos listes en classe – ou envoyez-les à la rédaction (page 8).

## LA NUIT DES MATCHS

Il y a un rituel, les soirs de match : on prépare un thé ou un chocolat, on ouvre un carnet, et on regarde le match en famille ou entre amis, parfois très tard. Le lendemain, à l'école ou au bureau, tout le monde raconte la même action – avec les mêmes mots français.

C'est aussi cela, apprendre une langue : partager des émotions avec des millions de personnes, au même moment, dans la même langue. Wemby joue à San Antonio, mais ses phrases voyagent jusqu'à Paris, Lyon et Dakar.

### LE SAVIEZ-VOUS ?

En France, beaucoup de clubs de basket accueillent les débutants toute l'année : la licence coûte souvent moins cher qu'un abonnement de streaming.

Теперь вы: следующий номер собирает тексты «Первый матч, который я смотрел с французским комментарием»: хватит 2–3 предложений (отправка: стр. 8).

### TONY PARKER, LE PIONNIER

Avant Wemby, il y a Tony Parker. Arrivé à San Antonio à 19 ans, il gagne quatre titres de champion NBA (2003, 2005, 2007, 2014).
Aujourd'hui, il est président du club de l'ASVEL, à Villeurbanne, et il reste un modèle pour les jeunes joueurs français.
Cette semaine, son nom est aussi dans les recherches Google : la France du basket a la mémoire longue.

### LES MOTS DU SPORT СЛОВА

le basket – баскетбол
un match – матч
un panier – корзина; очко
un terrain – площадка, поле
un champion – чемпион
s'entraîner – тренироваться
un adversaire – соперник
un titre – титул

### WEMBY EN CHIFFRES

2,24 m – sa taille · né en 2004 au Chesnay · n° 1 de la draft 2023 · son surnom : « Wemby ».

### MICRO-DRILLS ТРЕНИРОВКА

Вставьте bloque / marque / gagnent / entraînent / gagné / saison.

**B1 57.**
Wemby ___ le tir de l'adversaire.

**B1 58.**
Il ___ un panier de très loin !

**B1 59.**
Les Spurs ___ le match 98 à 90.

**B1 60.**
Les joueurs s'___ tous les jours.

**B1 61.**
Parker a ___ quatre titres NBA.

**A2 62.**
La ___ NBA commence en automne.

### LE DÉBAT ДЕБАТЫ

Se lever à 3 heures du matin pour un match : folie ou passion ? Discutez en classe : deux phrases pour, deux phrases contre.
Вставать в 3 часа ночи ради матча: безумие или страсть? Напишите два предложения «за» и два «против».

# GTA VI : le jeu que tout le monde attend

Par la rédaction Niveau de lecture : B1

C'est peut-être le jeu vidéo le plus attendu de la planète. Grand Theft Auto VI – GTA VI – est encore une fois, cette semaine, dans les recherches Google en France. Les fans attendent, regardent les bandes-annonces et comptent les jours.

La série GTA est célèbre pour ses villes immenses : on se promène librement dans un monde ouvert, en voiture ou à pied. Pour beaucoup de joueurs, c'est comme un film interactif géant – avec de l'humour, de la musique et des histoires de personnages attachants.

En France, le jeu vidéo est un loisir de masse : des millions de personnes jouent, sur console, sur ordinateur ou sur téléphone. Les jeunes, bien sûr, mais aussi leurs parents. Et les mots du jeu vidéo sont partout : « streamer », « gamer », « spoiler »… mélangés au français de tous les jours.

Pourquoi tant d'attente ? Parce que les grands jeux sont rares, et parce que chaque bande-annonce devient un événement mondial, regardé des centaines de millions de fois. En attendant la sortie, les fans imaginent, dessinent et discutent. L'attente, elle aussi, fait partie du jeu.

Пояснение — un jeu vidéo видеоигра • une bande-annonce трейлер • un monde ouvert открытый мир • une console консоль • la sortie релиз, выход • un loisir хобби, досуг.

## À VOUS ! ТЕПЕРЬ ВЫ!

Прочитайте статью на странице 5 и выберите правильный ответ.

**B1 63.**
La série GTA est célèbre pour… A. ses petites villes · B. ses mondes ouverts · C. ses jeux de cartes

**B1 64.**
En France, le jeu vidéo concerne… A. seulement les enfants · B. des millions de personnes · C. personne

**B1 65.**
Chaque bande-annonce devient… A. un secret · B. un événement mondial · C. un examen

**B1 66.**
Pour les fans, l'attente… A. fait partie du jeu · B. est interdite · C. est terminée

## LE FRANÇAIS FAIT SON SHOW

Cette semaine, sur les réseaux sociaux, le français devient une star. Des vidéos comiques transforment la langue en personnage : « le français » arrive comme une vedette difficile – il a des règles partout, des exceptions, et il refuse de se prononcer comme il s'écrit ! Les apprenants se reconnaissent et rient : oui, c'est exactement ça.

Autre tendance : la lecture « chic ». Des photos esthétiques montrent des lecteurs avec des livres français – un café, une bougie, un roman ouvert. Le message : lire en français, c'est beau, c'est chic. Sous les photos, les commentaires demandent : « Quel livre pour commencer ? »

Réponse des professeurs et des libraires : des listes de livres par niveau. A2 pour débuter doucement, B1 pour les lecteurs courageux, B2 pour les passionnés. Lire un vrai livre, même lentement, même avec un dictionnaire : c'est la méthode que ce journal défend chaque semaine.

Вставьте virale / partager / abonnés / commentaire.

**B1 67.**
Une vidéo ___ est vue par des millions de personnes.

**B1 68.**
Clique sur le bouton pour ___ la photo avec tes amis.

**B1 69.**
Elle a 10 000 ___ sur son compte.

**B1 70.**
Écris un ___ sous la vidéo !

Заполните предложения и выскажите своё мнение (образцы ответов на странице 8).

**B1 71.**
À mon avis, Halloween en France, c'est ___ parce que ___.

**B1 72.**
Je lis en français parce que ___.

**B2 73.**
Les sondages sont utiles, mais ___.

Теперь вы • Социальные сети.

**B1 74.**
Dans les vidéos comiques, le français devient un ___.

**A2 75.**
Lire en français, c'est ___ : c'est la tendance du moment.

**A2 76.**
Les professeurs proposent des listes de livres par ___.

**B1 77.**
On peut lire un vrai livre, même avec un ___.

**B2 78.**
Les apprenants se ___ dans ces vidéos : c'est exactement eux !

**B1 79.**
Une photo ___ montre un café, une bougie, un roman ouvert.

## LIRE OU JOUER ? LES DEUX !

Faut-il choisir entre les écrans et les livres ? Pas forcément. Beaucoup de joueurs deviennent lecteurs : les jeux racontent des histoires, donnent envie de lire les romans, les bandes dessinées et les guides qui les entourent. Et beaucoup de lecteurs jouent : un livre le matin, une partie le soir.

La bonne question n'est donc pas « écran ou livre ? », mais « quoi, sur l'écran ? ». Un texte long, une vraie histoire, un article comme celui-ci : l'écran peut aussi être une page. C'est le pari de ce journal, que vous lisez peut-être… sur un écran.

### PETIT LEXIQUE DU JEU

un niveau – уровень· sauvegarder – сохранять игру· un défi – вызов, задача

perdre / gagner une partie – проиграть/ выиграть партию

### LES MOTS DES ÉCRANS СЛОВА

un écran – экран
un réseau social – социальная сеть
viral – вирусный
un abonné – подписчик
partager – делиться
un commentaire – комментарий
en ligne – онлайн
un joueur – игрок
attendre – ждать
une sortie – релиз, выход

### LA PHRASE QUI FAIT RÉAGIR

« Lire en français, c'est chic. »

Sous cette phrase, des centaines de lecteurs racontent leur premier livre en français : un roman d'amour, un polar, un classique commencé trois fois. Et vous, quel est le vôtre ?

Какой была ваша первая книга на французском? Расскажите в комментариях.

### LE DÉBAT ДЕБАТЫ

Combien d'heures par jour devant un écran ? Pour jouer, regarder, lire… Les écrans sont-ils des ennemis des livres, ou une autre porte pour entrer dans la langue ?

Petit test de la rédaction : ce soir, remplacez trente minutes d'écran par trente minutes de lecture – et racontez-nous la différence (page 8).

Попробуйте сегодня вечером: на полчаса меньше экрана и на полчаса больше чтения.

### LE SONDAGE DE LA RÉDACTION

Quel jeu attendez-vous le plus ? Quel livre français lisez-vous en ce moment ? Répondez dans les commentaires : résultats dans le prochain numéro.

Опрос редакции: какой игры вы ждёте? Какую французскую книгу читаете сейчас?

### TROIS TENDANCES À RETENIR

**1 • LE JEU ÉVÉNEMENT**
GTA VI fait attendre la planète entière : l'attente devient un spectacle.

**2 • LE FRANÇAIS PERSONNAGE**
Les vidéos comiques transforment la langue en vedette difficile mais attachante.

**3 • LIRE, C'EST CHIC**
Les photos de lecteurs et les listes de livres par niveau font lire la génération des écrans.

# Présidentielle 2027 : comprendre l'élection et ses chiffres

Par la rédaction Niveau de lecture : B2

En avril 2027, les Français éliront leur président – ou leur présidente. Le président est élu pour cinq ans, au suffrage universel direct : chaque citoyen de 18 ans et plus peut voter. L'élection se déroule en deux tours. Au premier tour, tous les candidats sont en compétition. Si personne n'obtient plus de 50 % des voix, un second tour oppose, deux semaines plus tard, les deux candidats arrivés en tête.

À six mois du scrutin, la bataille des chiffres a commencé. Les instituts publient régulièrement des « intentions de vote » : si l'élection avait lieu dimanche, pour qui voteriez-vous ? Ces enquêtes ne prédisent pas le résultat – elles photographient l'opinion à un moment donné. Un écart de deux points peut tenir à la marge d'erreur.

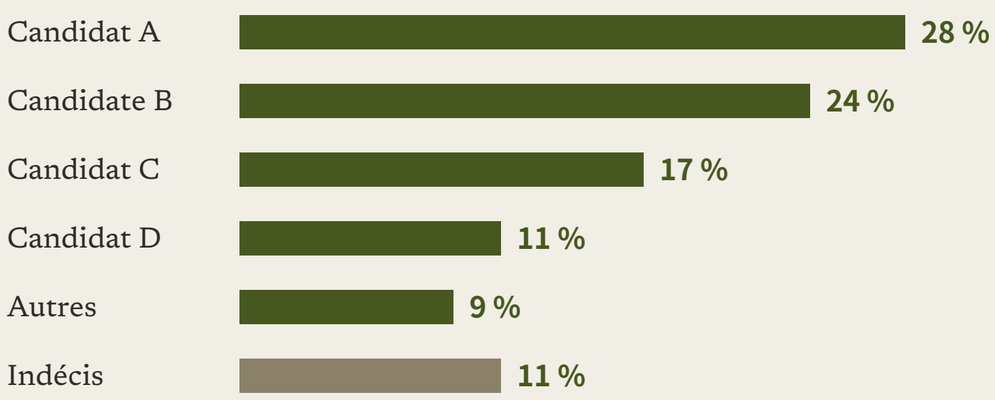
Lire un sondage, c'est déjà faire de la politique : qui devance qui ? Qui gagne des points, qui en perd ? Le vocabulaire des comparaisons envahit les titres des journaux : « X creuse l'écart », « Y passe devant », « Z stagne ». Pour les apprenants de français, c'est un terrain d'entraînement idéal : les chiffres, les pourcentages et le comparatif y sont partout.

La campagne, elle, ne fait que commencer : les partis choisissent leurs candidats, les programmes se préparent. Une chose est sûre : jusqu'en 2027, les sondages rythmeront la vie politique française – cette semaine, ils sont la recherche numéro un du pays sur Google.

Пояснение — un scrutin голосование, выборы • une marge d'erreur погрешность • creuser l'écart увеличивать отрыв • devancer обгонять • rythmer задавать ритм.

## SONDAGE D'ENTRAÎNEMENT ТРЕНИРОВОЧНЫЙ ОПРОС

Données simplifiées pour l'exercice — aucun institut, aucun vrai candidat.
Тренировочные данные: ни настоящего агентства, ни настоящих кандидатов.




## LIRE LE GRAPHIQUE ГРАФИК

Отвечайте, глядя на тренировочный опрос выше.

**B2 80.**
Qui est en tête du sondage ?

**B2 81.**
Combien de points séparent le candidat A de la candidate B ?

**B2 82.**
Vrai ou faux : le candidat C a deux fois plus de voix que le candidat D.

**B2 83.**
Quel est le pourcentage des indécis ?

**B2 84.**
Si B gagne 3 points et A en perd 2, qui passe devant ?

**B2 85.**
Les candidats A et B, ensemble, dépassent-ils 50 % ?

## LES MOTS DU SCRUTIN СЛОВА

un sondage – опрос· une intention de vote – намерение голосовать

devancer – обгонять· creuser l'écart – увеличивать отрыв

stagner – стагнировать· un échantillon – выборка

un parti – партия· se qualifier – выходить в следующий тур

## LE COMPARATIF EN CAMPAGNE

Вставьте сравнительную степень.

**B2 86.**
Dans ce sondage, A est ___ (populaire) que B.

**B2 87.**
D obtient ___ de voix que C.

**B2 88.**
Les indécis sont ___ nombreux que les partisans de D.

**B2 89.**
Ce sondage est ___ (bon) que le précédent : l'échantillon est plus grand.

## LES MOTS СЛОВАРЬ

Выберите правильное значение.

**B2 90.**
« Devancer » signifie… A. arriver après · B. passer devant · C. abandonner

**B2 91.**
Un « scrutin » est… A. un débat · B. un parti politique · C. un vote

**B2 92.**
La « marge d'erreur » concerne… A. les chiffres du sondage · B. le prix du journal · C. l'heure du vote

**B2 93.**
« Être en tête » veut dire… A. réfléchir · B. être le premier · C. être fatigué

## LES PHRASES DES JOURNAUX

« X creuse l'écart. » – Хувеличивает отрыв.

« Y passe devant. » – Yвыходит в лидеры.

« Z en chute libre. » – Z в свободном падении.

« W crée la surprise. » – W преподносит сюрприз.

## MICRO-DRILLS ТРЕНИРОВКА

Заполните предложения о выборах.

**B2 94.**
Le président est élu au suffrage ___ direct.

**B2 95.**
Si personne n'a plus de 50 %, il y a un ___ tour.

**B2 96.**
Un petit écart peut tenir à la marge d'___.

**B1 97.**
En France, on vote à partir de ___ ans.

## TROIS DATES POUR COMPRENDRE

1962 – le président est élu directement par les citoyens.

1974 – on peut voter dès 18 ans.

2000 – le mandat passe de sept ans à cinq ans : c'est le quinquennat.

Три реформы, которые сформировали современные французские выборы.

## LE CHIFFRE DE LA SEMAINE

5 000 +

C'est le nombre de recherches quotidiennes, en France, pour « sondage présidentielle 2027 » – la recherche numéro un du pays cette semaine (Google Trends).

## LE DÉBAT ДЕБАТЫ

Les sondages influencent-ils le vote ? Certains disent oui : on aime voter pour le gagnant. D'autres disent non : les électeurs choisissent leurs idées, pas les chiffres. Et vous, qu'en pensez-vous ? Deux phrases, en français, dans les commentaires.

Влияют ли опросы на голосование? Напишите два предложения со своим мнением.

# LANGUE EN MAIN  ЯЗЫК ПОД РУКОЙ



## NIVEAU A2  БАЗОВЫЙ

### DIRE L'HEURE

Il est trois heures. · Il est sept heures et demie. · Il est midi moins le quart. On dit toujours « Il est » + l'heure — jamais « c'est ». (page 2)

### LE FUTUR PROCHE

aller + infinitif : « Ce soir, on va reculer les horloges. » « Dimanche, les élèves vont dormir une heure de plus. » Pour parler d'un futur tout proche, c'est la forme la plus simple.

#### LA PHRASE EXEMPLE

« À trois heures, il sera deux heures. » — la phrase du week-end, à dire dimanche à voix haute.

## NIVEAU B1  СРЕДНИЙ

### LE COMPARATIF

plus / moins / aussi + adjectif + que : « Wemby est plus grand que les autres. » « Ce sondage est meilleur que le précédent » — bon devient meilleur, jamais « plus bon ».

### DEPUIS + PRÉSENT

« Les élèves sont en vacances depuis samedi. » Pour une action qui commence dans le passé et continue : présent + depuis. Attention : pas de passé composé ici — le verbe reste au présent.

#### LA PHRASE EXEMPLE

« Il gagne deux points, elle en perd trois. » — le comparatif vit dans les chiffres des sondages (page 6).

## NIVEAU B2  УРОВЕНЬ-ВЫЗОВ

### EXPRIMER UNE OPINION

À mon avis, … · Selon les chiffres, … · D'après ce sondage, … Pour commencer une phrase d'opinion, ces trois portes sont toujours ouvertes.

### IL SEMBLE QUE + SUBJONCTIF

« Il semble que la candidate soit en tête. » Après « il semble que », le verbe passe au subjonctif : être →soit, avoir →ait, voter →vote. C'est la forme des journaux sérieux.

#### LA PHRASE EXEMPLE

« Si l'élection avait lieu dimanche, pour qui voteriez-vous ? » — si + imparfait, réponse au conditionnel : la phrase signature des sondages.

## BOÎTE À OUTILS  В КАРМАНЕ

Trois phrases à garder dans la poche, une pour chaque niveau :

A2 — « Il est dix heures moins le quart. »

B1 — « Les vacances commencent depuis samedi… » Non ! « Je suis en vacances depuis samedi. »

B2 — « Selon les chiffres, la candidate devance son rival. »

Gardez aussi le réflexe du journal : chaque phrase de la semaine vient d'un article de ce numéro. Relisez l'article, la phrase devient facile.

Три фразы, которые стоит унести с собой, по одной на уровень. Все фразы недели взяты из статей этого номера: перечитайте статью — и фраза станет лёгкой.

## LES PHRASES DE LA SEMAINE  ФРАЗЫ НЕДЕЛИ

Один грамматический пункт и один вопрос к каждой фразе  Ответы на странице 8

« À trois heures, il sera deux heures. » (page 2)

Грамматика — futur simple: будущее время от être — sera.

**B1 98.**
Demain, il ___ (être) trop tard pour téléphoner.

« Les élèves sont en vacances depuis samedi. » (page 2)

Грамматика — depuis + настоящее время: с… (действие продолжается).

**B1 99.**
Nous apprenons le français ___ 2024.

« On n'offre jamais de chrysanthèmes pour un anniversaire. » (page 3)

Грамматика — ne…jamais + de: никогда не дарят (хризантемы на день рождения).

**B1 100.**
Il ne boit ___ de café : il déteste ça.

« Wembanyama est plus grand que la plupart des joueurs. » (page 4)

Грамматика — comparatif: plus + прилагательное + que.

**A2 101.**
Ce match est ___ (long) que prévu.

« Les fans attendent ce jeu depuis des années. » (page 5)

Грамматика — attendre берёт прямое дополнение, без предлога.

**A2 102.**
Ils attendent ___ bus devant la gare.

« Si l'élection avait lieu dimanche, pour qui voteriez-vous ? » (page 6)

Грамматика — si + imparfait → conditionnel: гипотеза.

**B2 103.**
Si j'étais président, je ___ (changer) les horaires.

« On gagne une heure de sommeil. » (page 1)

Грамматика — gagner + количество: выигрывать (лишний час).

**A2 104.**
Avec ce train rapide, on gagne ___ heure.

## CLINIQUE DES ERREURS  СТОП!

В каждом предложении есть ошибка: найдите и исправьте её.

**A2 105.** Исправьте
✗ « Je suis vingt ans. »

**B1 106.** Исправьте
✗ « J'attends pour le bus. »

**A2 107.** Исправьте
✗ « C'est trois heures. »

**B1 108.** Исправьте
✗ « Elle offre des chrysanthèmes pour mon anniversaire. »

## LE COURRIER DES LECTEURS  ПОЧТА ЧИТАТЕЛЕЙ

« En automne, je me suis couché de bonne heure, comme Proust. » — L. M., lectrice fidèle (composition du VOL.1, « Mon automne »)

Замечание Сяомо — Passé composé напоминает знаменитую фразу Пруста, а « de bonne heure » звучит очень естественно. Одна деталь: L. M. — читательница, поэтому к couché добавляется ещё одно e: couchée. В следующем номере эта рубрика разберёт тексты, присланные для VOL.2: тема — на странице 8.

## LA SEMAINE PROCHAINE  VOL.3 НА СЛЕДУЮЩЕЙ НЕДЕЛЕ

Samedi 31 octobre : Halloween en France, en direct. Dimanche 1er novembre : la Toussaint, le jour des fleurs. Et la première semaine à l'heure d'hiver : la nuit tombe à 18 heures — que lit-on quand il fait nuit tôt ?

В следующую субботу — Хэллоуин, а в воскресенье — День всех святых; в первую неделю зимнего времени темнеть будет всё раньше.

# EXERCICES & RÉPONSES  УПРАЖНЕНИЯ И ОТВЕТЫ



## A  TEXTE À TROUS  ВСТАВЬТЕ

Léa a quinze ans. Le (109)__ 1er novembre, elle se lève tôt : c'est la Toussaint. Avec sa famille, elle va au (110)__. Sa grand-mère porte un bouquet de (111)__, les fleurs du souvenir. « On les pose sur la (112)__ de ton grand-père », dit sa mère. L'après-midi, Léa se (113)__ et lit un roman en français avec un dictionnaire. Le soir, elle pense : « J'ai pensé aux morts, mais j'ai aussi (114)__ ma famille vivante. » Demain, les cours (115)__ : les vacances sont finies. Mais Léa garde une phrase de son roman et elle l'(116)__ dans son cahier.

Варианты:

109. A. lundi • B. samedi • C. dimanche

110. A. cimetière • B. marché • C. cinéma

111. A. roses • B. chrysanthèmes • C. tulipes

112. A. table • B. tombe • C. porte

113. A. lève • B. couche • C. repose

114. A. retrouve • B. retrouvé • C. retrouver

115. A. reprend • B. reprendre • C. reprennent

116. A. écrit • B. écrivent • C. écris

## B  CHOIX MULTIPLE  ВЫБОР

**A2 117.**
Il est sept heures __. (7 h 30) A. et quart · B. et demie · C. moins le quart

**A2 118.**
Dimanche, nous __ reculer les horloges. A. allons · B. allez · C. vont

**B1 119.**
Elle s'intéresse __ sondages. A. à les · B. aux · C. des

**B2 120.**
Si j'étais libre dimanche, je __ au cimetière. A. irai · B. j'irais · C. je vais

**B2 121.**
À mon avis, ce résultat __ très surprenant. A. semble · B. sembler · C. semblant

**B1 122.**
À trois heures, il __ deux heures. A. est · B. sera · C. était

**A2 123.**
Le président est élu pour __ ans. A. cinq · B. sept · C. dix-huit

## C  LECTURE  ЧТЕНИЕ

Samedi soir, la famille Martin regarde un film. À deux heures du matin, tout le monde dort. Mais quelque chose se prépare… À trois heures, les horloges du pays reculent : il est deux heures. La nuit dure une heure de plus ! Le dimanche matin, Monsieur Martin se réveille content. « On a bien dormi ! » dit-il. Sa fille rit : « Papa, tu as dormi une heure de plus, mais le chat, lui, demande son petit déjeuner à l'ancienne heure ! » Le soir, la nuit tombera plus tôt : à dix-huit heures, il fera déjà noir – l'hiver arrive.

**A2 124.**
Que se passe-t-il à trois heures ? A. Le film commence · B. La famille se réveille · C. Les horloges reculent

**A2 125.**
Pourquoi M. Martin a-t-il bien dormi ? A. Il a dormi une heure de plus · B. Le film était court · C. Le chat était calme

**B1 126.**
Le chat demande son petit déjeuner… A. à midi · B. à l'ancienne heure · C. plus tard

**B1 127.**
Le dimanche à 18 heures… A. il fait nuit · B. il fait jour · C. il neige

## D  PHRASES  ПРЕДЛОЖЕНИЯ

**A2 128.**
Futur proche : « Les Français reculent les horloges dimanche. » → __

**B2 129.**
Hypothèse : « Si tu (venir) dimanche, tu verrais la cérémonie. »

**B1 130.**
Passé composé : « Elle (poser) les fleurs sur la tombe. »

**B2 131.**
Opinion : « __ moi, les sondages sont utiles. »

## E  TRADUCTION  ПЕРЕВОД

**B2 132.**
Переведите на русский: « Lire un sondage, c'est déjà faire de la politique. »

**A2 133.**
Переведите на французский: Он выше своего брата.

**B1 134.**
Переведите на французский: У учеников каникулы с субботы.

**B1 135.**
Переведите на французский: Сегодня вечером мы переведём часы на час назад.

## F  LES MOTS  СЛОВАРЬ

**B1 136–139.** Соедините

136. un scrutin
137. devancer
138. un cimetière
139. une console

a. un vote organisé
b. passer devant quelqu'un
c. le lieu où sont les tombes
d. une machine de jeu vidéo

## G  DIALOGUE  ДИАЛОГ

– Bonjour madame, un billet pour Lyon, s'il vous plaît. – Pour quel jour ? – Pour (140)__, le 24 octobre : je pars chez mes grands-parents pour la Toussaint. Je dois aussi acheter des (141)__ pour le cimetière. – Les chrysanthèmes sont à gauche. Vous (142)__ le train de 9 h 15 ? – Oui. Il arrive à quelle heure à Lyon ? – À 11 h 30. – Ah oui, cette nuit, on (143)__ les horloges d'une heure. Je vais dormir plus ! Voici vos billets. Bon (144)__ ! – Merci, au revoir !

## H  ÉCRITURE  ПИСЬМО

Écrivez un petit texte (80 à 100 mots) : « Mes vacances de la Toussaint ». Racontez : où, avec qui, une fleur, un repas, un livre. Les meilleurs textes paraîtront dans le VOL.3 (page 7, « Le courrier des lecteurs »).

Напишите по-французски, 80–100 слов: «Мои каникулы на День всех святых». Расскажите: где, с кем, цветок, еда, книга.

### MODÈLE  ОБРАЗЕЦ

Pendant les vacances, je suis allé chez mes grands-parents, à la campagne. Le matin, nous avons marché dans la forêt aux feuilles rouges et jaunes. Le dimanche 25 octobre, j'ai reculé ma montre d'une heure… et j'ai dormi très longtemps ! Le 1er novembre, nous sommes allés au cimetière avec des chrysanthèmes blancs pour la tombe de mon arrière-grand-père. Le soir, ma grand-mère a préparé une soupe délicieuse. Après le repas, nous avons regardé de vieilles photos de famille, et j'ai lu vingt pages de mon roman français.

## RÉPONSES  ВСЕ ОТВЕТЫ С ПРИМЕЧАНИЯМИ (СТРАНИЦЫ 1–8)

**— СТРАНИЦА 1 —**

1. sondage (ключевое слово заголовка) • 2. tête • 3. pour cent • 4. cinq (президентский срок — пять лет) • 5. monte • 6. photo • 7. B • 8. B • 9. C • 10. B

**— СТРАНИЦА 2 —**

11. demie • 12. et quart • 13. moins le quart • 14. midi • 15. minuit et demi • 16. Nous allons changer les horloges. • 17. Tu vas dormir une heure de plus. (tu → vas) • 18. Les élèves vont reprendre les cours le 2 novembre. • 19. Vous allez partir en vacances ? • 20. B • 21. B • 22. C (телефоны и компьютеры подстраиваются сами) • 23. b • 24. a • 25. c • 26. d (дневной свет — от солнца d)

**— СТРАНИЦА 3 —**

27. Faux • 28. Vrai • 29. Faux • 30. Faux • 31. Faux • 32. déguisement • 33. tombe (цветы кладут на могилу) • 34. cimetière • 35. citrouille (тыква — символ Хэллоуина) • 36. On n'offre jamais de chrysanthèmes pour un anniversaire. • 37. Les feuilles ne sont plus vertes en automne. • 38. Le 1er novembre n'est pas un jour de travail pour tous. • 39. sort • 40. déguisent • 41. bonbons (дети просят конфеты (bonbons)) • 42. États-Unis • 43. B • 44. déguisements (покупать конфеты и костюмы)

**— СТРАНИЦА 4 —**

45. B • 46. A (в детстве — футбол и дзюдо) • 47. C (первый выбор драфта в 19 лет) • 48. C • 49. B • 50. a • 51. b • 52. c • 53. d • 54. plus grand • 55. moins populaire (баскетбол во Франции менее популярен, чем в США) • 56. plus fatigant (матч, который смотришь ночью, утомляет сильнее) • 57. bloque • 58. marque • 59. gagnent • 60. entraînent • 61. gagné • 62. saison

**— СТРАНИЦА 5 —**

63. B • 64. B • 65. B (каждый трейлер становится мировым событием) • 66. A • 67. virale • 68. partager • 69. abonnés • 70. commentaire • 71. ex. : amusant, parce que les enfants adorent se déguiser (образец ответа) (открытый вопрос: засчитывается любой обоснованный ответ) • 72. ex. : j'aime les histoires et les mots nouveaux (образец ответа) (открытый вопрос: засчитывается любой обоснованный ответ) • 73. ex. : ce ne sont pas les résultats (образец ответа) (открытый вопрос: засчитывается любой обоснованный ответ) • 74. personnage (язык становится персонажем) • 75. chic • 76. niveau • 77. dictionnaire • 78. reconnaissent • 79. esthétique

**— СТРАНИЦА 6 —**

80. Le candidat A, avec 28 % (A на первом месте с 28 %) • 81. 4 points (28 − 24 = 4 пункта) • 82. Faux (17 % — не вдвое больше 11 %) • 83. 11 % (Indécis (не определились) = 11 %) • 84. La candidate B (27 % contre 26 %) (B + 3 = 27, A − 2 = 26: B выходит вперёд) • 85. Oui, 52 % (28 + 24 = 52 %: больше половины) • 86. plus populaire • 87. moins • 88. aussi • 89. meilleur • 90. B • 91. C • 92. A (погрешность касается только цифр) • 93. B • 94. universel • 95. second • 96. erreur • 97. dix-huit (голосуют с 18 лет)

**— СТРАНИЦА 7 —**

98. sera • 99. depuis • 100. jamais • 101. plus long • 102. le • 103. changerais • 104. une • 105. J'ai vingt ans. (возраст называют с avoir, а не с être) • 106. J'attends le bus. (attendre берёт прямое дополнение, без предлога) • 107. Il est trois heures. (о времени говорят Il est) • 108. Elle offre des roses pour mon anniversaire. (в подарок: rose; хризантемы — нельзя)

**— СТРАНИЦА 8 —**

109. C (1 ноября 2026 года — воскресенье) • 110. A (на кладбище, посетить могилы) • 111. B (цветок Дня всех святых — хризантема) • 112. B (цветы кладут на могилу) • 113. C (se reposer = отдыхать) • 114. B (j'ai + причастие прошедшего времени: retrouvé) • 115. C (les cours (подлежащее во мн. числе) → reprennent) • 116. A (elle écrit = она пишет) • 117. B (7 h 30 = et demie) • 118. A (nous → allons) • 119. B (s'intéresser aux (à + les)) • 120. B (si + imparfait → conditionnel j'irais) • 121. A (подлежащее ce résultat, 3-е лицо ед. числа → semble) • 122. B (будущее время: sera (в 3 часа станет 2 часа)) • 123. A (президентский срок — пять лет) • 124. C (в тексте: les horloges reculent) • 125. A (проспал на час дольше) • 126. B (кот просит завтрак по старому времени) • 127. A (с зимним временем вечером темнеет раньше) • 128. Les Français vont reculer les horloges dimanche. (aller + инфинитив (futur proche)) • 129. Si tu venais dimanche, tu verrais la cérémonie. (si + imparfait: venais) • 130. Elle a posé les fleurs sur la tombe. (passé composé: a + причастие прошедшего времени) • 131. Selon moi, les sondages sont utiles. (selon moi = по-моему) • 132. Читать опрос — уже заниматься политикой. (lire un sondage = читать опрос) • 133. Il est plus grand que son frère. (сравнительная степень: plus grand que) • 134. Les élèves sont en vacances depuis samedi. (être en vacances + depuis) • 135. Ce soir, nous allons reculer les horloges d'une heure. (futur proche + reculer) • 136. a (scrutin = голосование a) • 137. b (devancer = обгонять b) • 138. c (cimetière = кладбище c) • 139. d (console = консоль d) • 140. samedi (24 октября — суббота) • 141. fleurs (des chrysanthèmes) (покупать цветы для кладбища) • 142. prenez (vous prenez = вы берёте) • 143. recule (on recule les horloges = мы переводим часы назад) • 144. voyage (Bon voyage ! = Счастливого пути!) • 145. Открытый вопрос — баллы в рамке для письма, а образец — в рамке MODÈLE на этой странице (оценка по баллам)